

TURKAR I BULGARIEN FICK BARNBIBLAR

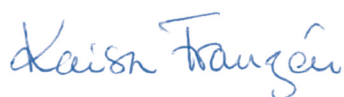


Nyligen publicerade vi boken *Bibliska Berättelser* – en minibarnbibel – på turkiska. Böckerna delas ut bland den turkisktalande minoriteten i Bulgarien. Jouni, en finsk missionär, berättar om utdelningen:

"Vi planerade utdelningen samma dag som en visning av Jesusfilmen utanför kyrkan, dit vi också bjöd in alla invånare i byn. Även om de flesta av invånarna är muslimer, respekterar de Jesus som profet och kan mycket väl komma för att se en film om Jesus.

Vi gick från dörr till dörr och erbjöd en present till alla. De flesta av byborna tog gärna emot gåvan. Bilderna i boken väckte beundran. Vi hade även med oss tvåspråkiga Nya testamenten (bulgariska-turkiska) som vi gav till intresserade vuxna. Vi blev inbjudna att komma in i flera hem. I slutet av samtalet erbjöd vi att be en bön och ingen vägrade.

När vår runda närmade sig sitt slut stannade vi till vid flera dörrar för att prata. En muslim ville berätta om sin tro och hur han emellertid respekterar Jesus. En gammal kvinna berättade hur hon hade gått i kyrkan i sin hemstad i ung ålder och sett Guds mirakel. Hon hade inte längre tid att gå till kyrkan. Hushållsarbeten kan vänta, sade jag, och vi bjöd henne att komma till kyrkan igen. Barnbibeln lämnades till henne att läsa för hennes barnbarn. Oavsett om det fanns barn eller inte, gav vi barnbibeln som en gåva till alla som ville. För dem som inte är bekanta med kristendomen kan det vara lättare att börja läsa Barnbibeln. Vi återvände till kyrkan fyllda av glädje. Herrens ord återvänder inte fåfängt!"



Kaisa Franzén

Månadens projekt

Trots de utmanande omständigheter som råder idag och trots de problem som orsakats av coronapandemin går arbetet vidare. Du kan stödja vårt översättningsarbete med din gåva till månadens projekt!

Institutet för Bibelöversättning

Box 20100, 104 60 Stockholm
Tel. 08-722 23 40, Fax 08-722 23 45
e-post info@IBTnet.org
Bankgiro 148-3189, SWISH: 123 671 9611

Raamatunkäännösinstituutti

Pl. 272, FI-00531 Helsinki, Finland
Tel. +358-9-774 43 50, e-post info.fin@IBTnet.org
Betaling i EUR: IBAN FI77 2065 1800 0179 11
SWIFT: NDEAFIHH

IFB Nyheter

är gratis
och utkommer 11 gånger per år
Ansvarig utgivare: Branislav Kalcevic
Tryck: Skilltryck AB, Skillingaryd